



DIMMELO IN TURCO - LEZIONE 7

Stato in luogo e moto a luogo

In questa lezione impareremo lo stato in luogo e il moto a luogo.

In Turco non esistono le preposizioni, al posto delle preposizioni invece aggiungiamo dei suffissi. Forse adesso può sembrare difficile, "aggiungiamo i suffissi", però in realtà aggiungere i suffissi è più facile di come si fa in italiano.

Perchè in Italiano ci sono tantissime modalità differenti, mentre in Turco c'è solo un suffisso per lo stato in luogo e uno per il moto a luogo.

Stato in luogo

Se vogliamo dire "a Istanbul", nel senso di stare a Istanbul, metteremo Istanbul'**da**.

Alcuni esempi:

İstanbul' da	A İstanbul
İzmir' de	A Smirne
Roma' da	A Roma
Berlin' de	A Berlino
Ankara' da	Ad Ankara

Si usa sia per luoghi specifici che per luoghi in generale. Non cambia dal paese o un altro posto.

Alcuni esempi:

Türkiye' de	In Turchia
İtalya' da	In Italia
merkez de	In centro
otel de	In hotel
hastane de	In ospedale
ev de	In casa
oda da	In camera



İstanbul'**da** kalıyorum.
Padova'**da** yaşıyorum.
Merkez**de** çalışıyorum.
Üniversite**de** okuyorum.

Abito a Istanbul.
Vivo a Padova.
Lavoro in centro.
Studio in università.

Moto a luogo

Per il moto a luogo oppure per dire "al", "verso" si usa "-e /-a" "-ye/ -ya".

Alcuni esempi:

İstanbul' a	A Istanbul/verso Istanbul
İzmir' e	A Smirne/verso Smirne
otele e	All'hotel
iş e	Al lavoro
okula a	A scuola
trene e	Al treno
market e	Al supermercato

Per dire io vado da qualche parte si usa il verbo "gitmek", ovvero andare. La prima persona presente (come impareremo nella lezione 10) è "gidiyorum", "Io vado".

İstanbul'a gidiyorum.	Io vado a İstanbul.
İzmir'e gidiyorum.	Io vado a Smirne.
İşe gidiyorum.	Io vado al lavoro.

Per quanto riguarda l'armonia vocalica invece la regola è molto semplice:

- a, -ı, -o, -u => sono seguiti da **-da/-a**
- e, -i, -ö, -ü => sono seguiti da **-de/-e**

Cosa bisogna fare quando un posto non finisce con consonante? La risposta è molto semplice, aggiungere una "-y".



Alcuni Esempi:

Türkiye'ye

In Turchia (verso la Turchia)

İtalya'ya

In Italia (verso l'Italia)

Ankara'ya

Ad Ankara

hastaneye

All'ospedale

üniversiteye

All'università

Türkiye'ye gidiyorum.

Io vado in Turchia.

Üniversiteye gidiyorum.

Io vado all'università.

Nereye gidiyorsun?

Dove stai andando?

Per fare la pratica, potete ascoltare la canzone che lascio qui guardando il testo.

<https://www.youtube.com/watch?v=v1fESeOiWy8>

Il testo: <https://sarki.alternatifim.com/sarkici/pinhani/istanbulda>